

*Sigle: Am*

*Aufbewahrungsort: Bibliotheek van de Universiteit van Amsterdam*

*Signatur: Cod. I G 41*

[296va,01]Die heleghe man an=  
celmus onfer vrou=  
wen vrient bat  
fiere vriendinnen  
ver marien de moeder  
gods ons heren *Jesu Christi*  
dat foe ghewerde hem te  
vertreckene die passie  
haers kints· Ten laefden  
dede vp die maghet ha=  
ren mont end feide aldus:  
Alfo groot es de passie  
miins liefs kints dat fe  
gheen man vertellen mach  
sonder aerbeit end sonder  
vteftorten van tranen·  
maer ic bem nv fo ghe=  
glorificoert dat ic voort  
waert niet meer weenen  
en mach· Daeromme fal  
ic fe di vertrecken alfo  
alft gheschiede van fticken  
te fticken· Doe vraechde  
anfelmus· Sech mi al=  
re liefste vrouwe hoe was  
tbeghin der passien dijns  
liefs kints· Maria ant=  
woorde: Doe miin alre(=)  
liefste kint vpfont met  
finen iongheren end dat  
auontmael was ghedaen  
doe ghinc iudaes scarioth

[296vb,01]to ten prinche der priefte(=)

ren die ghecocht hadden

minen lieuen zuene omme

·xxx· penninghe end ghe(=)

louedene hem te leuerne<·>

Ancelmus vraechde: hoe

danech waren die pennin=

ghe· Maria antwoorde:

yfmalitici waren fi ghe(=)

noomt met ten welken io(=)

ceph was vercocht daer(=)

voren drie dufent iaer.

End de penninc dede ·xxx·

penninghe dier munten

die doe ghinc· Iudas was

alfo ghierich do en hi sach

dat hi *Jesus* miin lieue

kint daeromme gaf: noch(=)

tan hadt hem *Jesus* miin

lieue kint dicken ghefeit

tevoren· nochtan en liet

die quade iudaes hierom=

me niet· Ancelmus vra(=)

ghede: Sech vrouwe warf=

tu doe met dinen kinde

end met finen iongers·

Maria antwoorde: weet

ouer waer doen mijn lieue

kint fiin auontmael dede

end die voeten dwouch fie(=)

re iongheren· end hi hem

finen lechame gaf teere

[297ra,01]fpife· end fiin ghebenedide

bloet tenen dranken· end hem

zoetelike predecete van fiere

godlijcheden end dat hi van

hem fceden foude doen was  
ic daermede· doe ghinc toten  
biffcop iudaes. End miin  
lieue zuene ghinc van den  
berghe fyon met finen ion=  
gheren bi ere porte die ghe=  
naemt es natatorium end  
yloy· Daer was ·i· hof daer  
hi in plach te gane met finen  
iongers flapen· Doe clam  
hi vp toten voete des berchs  
van oliueten alfe verre van  
finen iongheren alfe men  
met enen fteene werpen  
mochte end bat finen vader  
aldus: Ghehoort mi here  
want goedertiere es dine  
ontfaermecheit· en kere  
niet diin anfcijn van dinem  
lieuen kinde· maer ghe=  
hoort mi fnellike ftant  
miere zielen bi end quijt fe  
van haren vianden· An=  
celmus vraechde waerom=  
me bat hi aldus· Maria  
antwoorde: om ·ij· zaken·  
Deerfte was want hi was  
met alremorwer fpifen  
[297rb,01]end met alreleenre ghe(=  
uoet· end metter borft ere  
maecht ghezoghet· End  
van eens conincs gheslach=  
te gheboren· want edele  
lieden doghen meer alfe  
men fe quetft dan onne=  
dele lieden· Die ander za=

ke was dat hem die men(=)  
fkeit also groten anxt  
ftorte in fiere zielen dat  
fiin zweet wart *verwan*=  
delt in dropelen van  
bloede nederlopende al  
finen lechame· daerom=  
me want hi was men=  
fke *end* god· van fiere god=  
heit hadde hi dat hi vor(=)  
wifte alle dinc die hi  
doghen foude· Die bespu=  
winghe *end* die ghefelin(=)  
ghe *end* die dorboringhe  
der groter plomper na=  
gle· *end* der dornine crone  
die hem maecte ·lxxij· die=  
pe wonden· *end* der hert=  
brekinghe dat hem fine  
ghebenedide herte brac.  
Al es dat zake dat ·i· dief  
weet datti fteruen fal·  
nochtan en weet hi niet  
hoe die doot fmaect en  
[297va,01]fi dat dat zeel finen hals  
dorgaet· Maer miin alre(=)  
lieffte zuene die wifte al=  
le dinghe vore alfe god·  
Die derde zake was dat:  
want hi vorwifte dat  
de felle ioden fiins niet *en*  
fouden ontfaermen· daer(=)  
omme bat hi anderwaer=  
uen aldus: Vader oft  
moghenlijc es fo doet  
wech defen keelct *van* mi

der bitter pinen· nochtan  
niet miin wille ghefcie  
maer de dine· Doen open=  
baerde hem ·i· ingel gods  
om hem te trooftene end  
feide hem aldus sijt ghe=  
ftadech end ftaerc here miin·  
Nu faltu des menschen  
gheflachte al verloffē  
met diere bitter doot· Hier(=)  
naer ftont vp miin wel  
lieue kint end vant fine  
iongheren flapende end hi  
fprac te hem en mocti  
niet met mi ghewaect  
hebben ene vre· Doe hief  
hi fine oghen vp end feide:  
Siet hi naect die mi leue=  
ren fal den ioden· Doe fa=  
ghen fi vp alle end faghen  
[297vb,01]dat iudaes quam met ere  
groter fcaren· End iudaes  
feide den ioden twee fiinre  
alfo ghelijcer. *Christus end iacob*  
een fiere iongheren van  
welken ic v fal gheuen ·i·  
teken. dien die ic cuffē die  
eift end noemt hem· End iu(=)  
daes ghinc vore end die  
fcaren volgheden na· End  
iudaes fprac end groetene  
end feide: God groete di meef=  
ter· End die goede *Jesus* ant=  
woorde harde goedertierlike·  
*Amice ad quid venifti: Aÿ*  
vrient waerdoe beftu hier

comen· Daernaer fprac  
*Jesus* toter fcaren der ioden  
wien foucti: *End* fi antwor=  
den *Jesum* van nazarene·  
Doen fprac hi aldus: Ic  
bemt· *End* doen hi ghespro(=  
ken hadde ic bemt: vielen  
fi alle achterwaert ter er=  
den neder· Anderwaeruen  
vraechde hem *Jesus* wien fouc=  
ti: Ihesum van nazarene·  
*End* ic feide v ic bemt· Oft  
ghi mi zouct fo laet dese  
gaen vp dat die fcrifture  
veruult werde *in* allen· va=  
der die du mi heues ghe=  
[298ra,01]gheuen dieren es ne gheen  
verloren fonder de zuene der  
verlorenheit· Doen tart toe  
iudaes *end* custene an finen  
mont· Doe fprac *Jesus*: *Ay*  
iuda iuda met enen cuffene  
leuerftu des menfcen kint.  
Doe ftaken die felle ioden hare  
handen an hem *end* bonden  
hem fine lieuekine handen  
*end* fine fcone oghen daer  
die inglen en begheren te  
fcouwene *end* bonden al fiin  
lijf harde vaste· Doe dat pie(=  
ter fach trac hi vte ·i· zwert  
*end* flouch einen cnecht die  
hiet malcus af fiin rechter ore·  
Ancelmus vraechde gheuiel  
daer eneghe miracle· Ma=  
ria antwoorde ia et: Miin

lieue zuene nam vp dat ore  
des cnechts *end* fettet hem  
weder ane *end* hi feide tote  
pieter: ftec diin zwert in  
fine fcede· alle die met *zwer*(=)  
de flaen in den zwerde fullen  
fi vergaen· *End* waenstu  
niet pieter dat ic mochte  
bidden minen vader *end* hi  
foude mi gheuen meer dan  
·xij· fcaren der ingle· Doe  
vloon alle die iongheren  
[298rb,01]*end* lieten hem allene  
metten ioden daer· An=  
celmus feide: fech vrou=  
we waerstu doe met hem:  
Maria antwoorde neen  
ic lieue vrient· Ancel(=)  
mus vraechde waerom(=)  
me was dat *end* dune al=  
fo morwelike fere minnets·  
Maria antwoorde: het ne  
hadde niet wale gheftaen  
dat men ene ioncurouwe  
die tijt van der nacht niet  
mannen daerbuten hadde  
vonden· Anselmus vra=  
ghede waer waerftu dan  
lieue vrouwe miin· Ma=  
ria antwoorde: ic was in  
den hufe miere zufter io=  
hannes ewangeliften moe=  
der· Anselmus vraech=  
de: hoe *end* in wat manieren  
*end* van wien quaemt v te  
wetene dat met uwen

lieuen kinde aldus ghe=  
sciet was· Maria ant=  
woorde: hoor mi miin lie=  
ue vrient ancelme dat  
alte ontfaermeleec es  
end alte weeleecer. Die ion=  
gheren miins liefs kints  
quamen ghelopen oft fi  
[298va,01]hadden gheweef al ver(=  
woet· end hare hande slaen(=  
de end bitterlike weenen=  
de end riepen ontfaerme=  
like: O alrelieffte vrou=  
we dijn vtevercoorne  
lieue kint onse lieue  
meester es gheuaen· end  
wi ne weten waerwaert  
hi henen gheleet es· end  
men ledene wech al ghe(=  
bonden end wi ne weten  
ofte hi ghedoot es ofte  
wat fi onsen lieuen meef=  
ter ghedaen hebben· An=  
celmus vraechde: ween=  
di doe yet alrelieffte vrou(=  
we· Maria antwoorde  
ia ic: Ic ne caent di niet  
vertellen al was dat zake  
datt ic wifte dat hi des  
menfcen gheflachte ver=  
lossen soude altemale  
nochtan om die moeder(=  
like minne die ic tote  
minen lieuen kinde had(=  
de fo ghinc dat zwert  
des rouwen dor mine her(=)



te *end* dor mine ziele daer  
fymeoen of hadde ghe(=)  
fproken· Ancelmus  
vraechde fech mi lieue  
[298vb,01]vrouwe waerwaert was  
hi doe gheleet· Maria  
antwoorde van den houe  
bi den houe van iofaphat  
bi ere porten die de gulde(=)  
ne porte hiet *end* <l>edene  
int palays der fcriueren  
*end* der biffcoppe *end* der pha(=)  
rizeeufe ieghen dat tempel  
in annas huus cayphas  
zwagher· *End* annas vra(=)  
ghede hem van fiere lerin=  
ghen *end* van fiere iongers·  
*End Jesus* miin lieue kint  
antwoorde harde goeder(=)  
tierlike· Ic hebbe altoos  
openbare der werelt ghe(=)  
fproken· Ic hebbe altoos  
in der fynagoghen ghe(=)  
leert daer alle die ioden  
vergadert waren in den  
tempel· *End* in hemelike  
fteden en hebb ic niet ghe(=)  
fproken wat vraghedijns  
mi vraghets hem lieden  
dient van mi ghehoort  
hebben wat ic hem ghe(=)  
fproken hebbe· Doe ftont  
vp een der dienftcnechte  
*end* gaf hem enen kinbac(=)  
flach an sine ghebenedi(=)  
de wanghe *end* feide hoe

[299ra,01]antwoortftu onfen here  
den biffcop aldus· Maer  
miin lieue zuene antwor(=)  
de hem alfe ·i· goedertiere  
lam *end* fachtmoedech· Oft  
ic qualike ghesproken  
hebbe fo ghesghetughe  
van quaden· maer ofte ic  
wel ghesproken hebbe *wer*(=)  
omme flaefte mi dan· Doe  
verbonden fi hem fine sco=  
ne oghen alfe men doet  
enen dief· Doch niemen  
en ghesghet hi en es ver(=)  
doomt· *end* bespo<ct>en met  
hem al den langhen nacht  
*end* fpouwen hem in fijn  
liefleec anfcijn *met* haer(=)  
re vulre fpekelen van  
quader nidecheit *end* fcu=  
weden hem van dem lichte  
*end* floeghene vp fijn hooft  
*end* vraechden hem: fech  
ons prophete wie di floech·  
Iohannes was in den hu=  
fe want hi was bekint  
metten biffcop *end* leede  
pieter met hem in· Doe  
gheuiel dat die wachte(=)  
re van der duere pietere  
fach *end* fprac hem aldus  
toe: Du best ·i· van den  
[299rb,01]iongheren des menfcen·  
*End* hi loghenets ·iij· *werf*  
met ghezwoornen eeden  
dat hijs niet en kinde

end noyt ghezien en had=  
de· End altehants zanc  
die hane· End onse here  
befcoude pietere· End pie=  
ter wort hem dinken=  
de dier woort die hem  
*Christus* geheseit hadde:  
Eer die hane crayt fal=  
tu miins driewaerf  
looehenen· end pieter ginc  
vte end weende bitterli=  
ke fere· Ancelmus vra=  
ghede alrelieffte vrou=  
we miin *wer* waerftu doe  
dit gheschiede· Maria  
antwoorde: ftappans  
alfe die iongre miins  
liefs kints tdoghen ver=  
trechte dat daer ghesciet  
was· Doe verbeueden al(=  
le mine leden· end dor mi(=  
ne ziele ghinc ·i· zwert·  
Doe ftoed ic vp end liep  
met marien magdale(=  
nen ieghen den tempel  
end hoorde dat gheruch=  
te in annas huus end ic  
woude ingaen end fi en  
[299va,01]lieten mi die quade ioden  
daeromme moeft ic daer(=  
buten ftaen· End ic ween=  
de bitterlike end ic riep  
met luder ftemmen:  
wach miin alrelieffte  
kint wie fal minen oghen  
gheuen licht minem hoof=

de water· *End ay mi alre(=)*  
droeffte moeder wie fal  
mine oghen fonteine der  
trane vpdoen dat ic mo=  
gehe beweenen de doot  
miins liefs kints enechs  
zoons· O maria magda=  
lene die liep alomme als  
·i· verwoet wijf *end fach ten*  
veenftren in *end* hoorde de  
loocheninghe pieters· *End*  
alle die adren haers lecha=  
men worden verroert *van*  
binnen om den groten  
ontrooft miins enechs  
liefs kints· Daeromme dat  
die prinche dat tie prinche  
al der iongers alfo volle=  
ke loochende fiins liefs  
meesters· *End ic seide o Jesu*  
*Jesu* wat ende fal di tedee=  
le vallen oft wat fal dijns  
ghescien ofte werden· Lieue  
kint *Jesu Christe*: alfe defe  
[299vb,01]die ·i· prinche es al der apof(=)  
telen loochent dat hi di  
met en kint· O *Jesu* lieue  
kint ic ne fal diins in de  
ewicheit niet loochenen·  
*end* ic buten ffont vul van  
wee *end* van rouwen *end* hoor(=)  
de al die bespottighe· *end*  
die nideghe verfmade woor=  
de die fi minen werden kinde  
daden· *end* die loocheninghe  
pieters· *end* al die dinghen

die daer al de nacht ghefcie=  
den· Doe pieter ·iij· waerf  
gheloochent hadde *end* om  
fiin loochenen bitterlike  
gheweent hadde *end* hi *buten*  
comen was vant hi ons  
daerbuten ftaende· *end* ic  
fprac tote hem pieter pieter  
wat doet men daer met *Jesu*  
ofte waer es *Jesus* miin lieue  
kint· *End* pieter riep met eere  
weeliker ftemme *end* feide  
wach mi alrelieffte vrouwe  
miin· diin lieue kint onse  
meefter *Jesus* wert ghepijnt  
fonder ontfaermecheit·  
*end* gheordeelt toter doot·  
*End* doen liep hi *end* barch hem  
omme die vreefe der ioden  
in enen fteen die hiet galli(=)  
[300ra,01]cantus· dat fpreect alfe ·i·  
zanc der hanen *end* en open=  
baerdem niet tote dies ma=  
le dat *Christus* doot was ane  
den cruce· *Ancelmus* vraech=  
de: fech mi alrelieffte vrou=  
we miin wat daetftu doe· Ma=  
ria antworde doe: dat zwert  
fymeoons dorginc mijn lijf  
*end* mine ziele alfe dat vier  
gaet dor dat yfer· *Ancel*=  
*mus* vraechde: fech mi  
vrouwe wat ghefciede hier(=)  
nar· Maria antwoorde:  
vroech in der morghenftont  
leeden fi miin lieue kint *van*

annas huus· van dies ma=  
le dat hi gheuanghen was  
tote nv en fagics niet· Aÿ  
hore ancelme lieue vrient  
laet di ontfaermen *end* al=  
len denghenen diet fullen  
horen lefen· Doe ick ene fach  
liep ic tote hem alfe ene le=  
winne *end* fcorde mine cle=  
dere *end* ic fach dat minfam  
*end* dat begherlijc anfcijn  
daer die inglen in begheren  
te ziene dat fach ic alfo be=  
fpuwet metten vulen fpe=  
kelen der ioden *end* befmet  
metten flike daer fine me(=)  
[300rb,01]de gheworpen hadden doen  
weend ic bitterlike· *end* al  
weenende feid ic. wach  
miin alrelieffte kint hoe  
ontfaermelike *end* hoe anx=  
telike lelijc fie ic di nv·  
Hertelike lieue kint hoe  
beftu nv bereet· Ic die mi  
fo dicwile hadde befcaut  
*in* fiin lieuelijc fcone minfam  
anfcijn woudene *omhelfen*  
*end* cuffen in mochte niet  
tote hem comen· maer ic  
wart ghefteken hare(=)  
waert *end* ghinswaert  
van den fellen ioden· *End*  
dat volc liep haer *end* daer  
rechte ofte men enen dief  
*end* enen moordenare fou=  
de verdoen· Ancelmus

vraechde: hadftu doen ene=  
ghe hope dat hi van der  
doot foude ghequijt wer=  
den· Maria antwoorde

ia ic: Ic wifte harde wel  
dat hi vul was van groter  
wijfheden *end* harde wel  
fprekende *end* hoopte als  
hi ten vonneffe ware co=  
men dat hi hem feluen  
ghequijt foude hebben· *mer*  
neen hi: hi ffont als een  
[300va,01]fachtmoedech *end* alfe ·i·  
onderdanech lam· *end* hi  
en dede finen mont niet  
vp· Ten andren male fo  
was hi ooc fo anemminech  
dat ic hoopte dat fi fijns  
ontfaermen foude· Ay  
mi lieue vrient ancelme  
daernaer ouer niet lanc  
fach ic dat fiin fcone an=  
fcijn alfo befpuwet was  
dat hi was te ziene rech=  
te ofte hi cen lazers *man*  
gheweest hadde· *end* fi  
feiden vele valfcer orcon=  
den van hem· Ten eerf=  
ten dat hi ware een def=  
trueerre der wet *end* een  
verledere des volcs· Ten  
laetften quamen ·v· val=  
fce orconden· Die ·i· feide:  
defe menfce feget dat hi  
macht heuet *dem* tempel  
gods te deftrueerne· *end*

des derde daghes weder  
te makene· Doe vraech=  
de hem cayphas: Sech  
ons beftu *Christus: Jesus*  
antwoorde al feid ict v  
ghi ne ghelouets mi niet  
noch ghi en fout mi niet  
laten· Ouerwaer fecg ic  
[300vb,01]v: vortwaert meer fuldi  
zien des menfcen kint *ter*  
rechter hant gods *end co(=)*  
mende in den wolken des  
hemels te ordeerne al die  
werelt· Doe <fc>uerde ·i· der  
princhen fine cleder *end fei(=)*  
de: wat begheren wi nv  
meer orconden· nv en hordi  
niet wat blaffemien hi  
gode doet· wat dinct v: Doe  
riepen fi alle hi es der doot  
wert· Dese woort brochten  
fentencie *end dorginc miin*  
lijf *end mine ziele· Ancel(=)*  
*mus vraechde: waerwert*  
*was hi doe gheleet vrou(=)*  
*we miin· Maria antwor=*  
*de ten rechtere pylatufe·*  
*Ancelmus vraechde ho=*  
*peftu doe yet vrouwe· Ma(=)*  
ria antwoorde ia ic harde  
fere: alfe die fcaren der  
ioden waren comen welke  
ioden hi dicken zoetelike  
ghepredect hadde· *end wel=*  
ke zieke hi gheganft hadde·  
*end in de woefstine hadde ghe(=)*



spijft dat sine ghequijt  
fouden hebben van den han(=  
den der ioden maer neen si  
niet si riepen alle ghemeen(=  
[301ra,01]like cruuft ene cruuft ene  
end leiden hem ane dat hi  
gheseit hadde dat men den  
keyser en geuen chens en  
foude gheuen· doen vraech=  
de pylatus van sinen rike  
end seide aldus du best co=  
ninc der ioden· Doe ant=  
woorde *Jesus* seghetu dat  
van di seluen of hebbent di  
ander lieden gheseyt van mi·  
Doen antwoorde pylatus: en  
bem ic niet ·i· iode· dijn volc  
end dine bisscoppe hebben di  
mi gheseyt· Doen ant=  
woorde *Jesus*: miin rike en es  
niet van deser werelt: wa=  
re miin rike van deser we=  
relt mine dienftcnechte  
fouden met mi sriden dat  
ic niet en worde brocht tote  
deser scandelike doot· Daer(=  
omme seide pylatus so bestu  
·i· coninc dan· Doe antwoor=  
de *Jesus* du seghet want  
ic bemt· Ic bem in dese we=  
relt gheboren· end daerom=  
me bem ic gheboren end in  
dese werelt comen vp dat  
ic ghetughe gheuen foude  
der waerheit· Alle die van=  
der waerheit siin hore mi=

[301rb,01]ne ftemme· Doe vraech=  
de p̃ylatus wat es die  
waerheit· Des en berech=  
te hem *Jesus* niet· want  
haddijs hem berecht fo  
foude hi fonder twifel  
hebben gheweest *verloft*·  
End fo en hadde des men=  
fcen gheslachte niet ghe(=  
weest *verloft*· Doe iudaes  
fach dat *Jesus* was ghe=  
doomt ter doot doen broch=  
te hi de ·xxx· penninghe  
den prinche der ioden we(=  
der an end feide ic hebbe mef=  
daen ic hebbe vercocht  
dat onnofel bloet ende  
warp die penninghe in  
den tempele end ghinc  
wech end verhinc hem·  
Doen riep p̃ylatus al  
den raet der princhen end  
der priesteren end meester(=  
fcap des volcs end feide  
tote hem ic en vinde ghe(=  
ne zake der doot in defen  
menfce van den zaken daer  
ghine in ghewroecht hebt·  
End die ioden feiden dat hi  
dat volc met fiere lerin=  
ghen hadde *verkeert* dor  
al dat lant der iueden·  
[301va,01]end begonfte in galylee  
lant end es comen al tote  
hier· Doen p̃ylatus hoor=  
de nomen galyleam end

dat hi galyleeus was  
doe fende hine tote hero=  
deffe want hi *end* herodes  
waren gheiande *in* dien  
daghe· Do ene herodes  
fach wart hi verblijt  
harde fere want hi had=  
dene langhe grote begher=  
te ghehadt te ziene want  
hi hadde vele wonders ho=  
ren fecghen van hem· *end*  
hoopte tekene van hem  
te ziene *end* vraechde hem  
vele redenen· Ten eerften  
oft hi dieghene es die *fijn*  
vader woude doen doden·  
*End* oft hi dieghene ware  
die die blende hadde doen  
zien· *end* die dode *verwecte*  
van der doot· *end* vele an=  
der tekene· *end* gheloof=  
de hem dat hine quiten  
foude van den handen der  
ioden woude hi ·i· teken  
vor hem doen· *End Jesus*  
antwoorde hem niet· *End*  
herodes fette hem ene cro=  
ne vp fiin hoofd *end* ghe=  
[301vb,01]loofde hem dat hine deel=  
achteck maken foude fijs  
riken woude hi ·i· teken doen·  
Doe ftonden die prinche  
der priefteren *end* wroege=  
den *Jesum* harde fere· An=  
celmus feide: Sech zoete  
vrouwe wat hopestu doen·

Maria antwoorde wel:  
Ic wifte dat heroden van  
anegheboorte der naturen  
coninc was ghecoren· *End*  
daeromme hoopic dat hi den  
eerften coninc minen zone  
ghespaert foude hebben  
neen hi: hi verfmadene  
*end* dede hem ·i· wit cleet  
ane als enen zot *end* fende  
ne weder tote pylatufe·  
*End* herodes *end* pylatus wor(=)  
den gheuriende van dien  
daghe voortwaert meer·  
*End* pylatus wifte wel de  
wreetheit en tie felheit  
die si hadden van der doot  
miins liefs kints *end* fende  
ioden ieghen hem die hem  
benemen fouden dat sine  
niet in den weghe enfouden  
doden. Doen miin lieue zo(=)  
ne wederquam doen riep  
pylatus al den raet der ioden  
[302ra,01]*end* feide· Ghi hebt mi defen  
menfce gheleuert alfe enen  
verledere des volcs· *End* ic  
en vinde ne ghene zake der  
doot in hem noch ooc he(=)  
rodes· Siet en ghene fcout  
der doot en es hem daerane  
gheleghet van herodeffe·  
Ic falne castien *end* laten  
gaen· *End* het es v recht  
dat ghi enen gheuangen  
laet gaen altoos in defen

hoghen tide· Daeromme  
bezieft oft ghi *Jesum* wilt  
laten gaen· Doen riepen  
fi alle neen neen wi willen  
barnabam· *End* die barna=  
bas was gheuaen *om* enen  
dootflach· *End* p̄ylatus feide  
anderwaeruen wat heuet  
hi quaets ghedaen ic en  
vinde ghene zake der doot  
in hem· ic falne doen ghe=  
felen *end* lat ene gaen· Doe  
ftonden fi *end* riepen met  
groter ftemmen cruuft ene  
cruuft ene· p̄ylatus ghinc  
fitten vp den ftoel daer hi  
te fittene plach ten ghedin=  
ghe· *End* fiin wijf fende te  
hem *end* dede hem fecghen  
dat hi niet ghemeens en  
hadde met dien gherech(=)  
[302rb,01]ten man· Ic hebbe fere  
ghepiint gheweest *in* de(=)  
fer nacht omme finen  
wille· maer p̄ylatus hoop(=)  
te dat hi der wreetheit  
der ioden ghenouch foude  
doen· *end* nam *Jesum* *end*  
gaff ene den cnechten· *end*  
die cnechten namen *Jesum*  
*end* bondene an ene grote  
columme *end* floeghen mi=  
nen lieuen zuene *met* ghe(=)  
felen alfo dat van den her=  
fenen toten voeten *in* hem  
ne was ne ghene ghezont=

hede en was al ontwee  
gheslegghen metten *cnopen*  
der gheselen· *Ay* hore lie(=)  
ue vrient ancelme ende  
laet di ontfaermen· die  
boom der columnen was  
also grot *end* also dicke  
dat hi twee *s*pannen dee=  
ne hant der andere niet  
ghenaken ne mochte·  
waer bi dat si namen  
sterke coorden *end* bonden  
hem bede fine handen  
ane der columnen· Ancel=  
mus vraechde doe: en  
hoopstu doe niet alreieff=  
[302va,01]te vrouwe miin· Maria  
antwoorde: ia ic ancel=  
me lieue vrient harde  
fere om der zaken wille  
die ic di openbaren sal·  
om die ouer scoonheit  
fiere scoonre leede. *end* die  
principaelre ghenoch=  
neffen fiins *ver*scoons pro=  
pers lechamen· Daerom=  
me hoped ic als fine naect  
ontcleet hadden *end* si finen  
sconen lechame ghezien  
hadden· *End* dat si diere  
scoonre leden fouden heb(=)  
ben ontfaermt. *mer* wach  
ancelme lieue vrient daer=  
naer niet langhe tijts  
sach ic dat die lingde *end*  
die breedte van finen lech=

ame alsof was overfcoot  
end bepringet met bloe=  
de recht oft hi purpur ane(=  
hadde ghehadt· end om(=  
dat ouervloeyende bleet  
fiins lechamen end om  
die eyselike ontuoegin=  
ghe fiere ghebenedider  
leede die hem metten ghe=  
felen al ontwee ghefle=  
ghen waren so was hi  
te ziene alsof ·i· lazars man  
[302vb,01]daer men en ghene mensceit  
an ghemerken can· Doe  
namen die ridders ene dor=  
nine crone end fettet se vp  
fiin hoofd· end cledene met  
enen purpere mantele  
end gauen hem ·i· riet in fine  
hant end seide tote hem:  
God houde di coninc der  
ioden· end floeghene an si(=  
ne ghebenedide kinbacke  
end floeghene in finen hals  
so dat die lieue *Jesus* meefte(=  
ricken ter erden· Dese cro(=  
ne was niet van ghewa(=  
reghen dornen maer soe  
was van vnico dat vele  
meerre es end vele scarper  
tacken heeft dan andere  
dorne· Dese crone namen  
si end fetten se vp fiin ghe(=  
benedide hoofd· end floege=  
ne met haren scackten daer(=  
vp: dat hem ginc al dor

fiin hooft also dat hem  
dat bloet nederliep vløyen=  
de als ouer *end* ouer fiin lief=  
like anscijn van dien ·lxxij·  
wonden die hem die cro(=)  
ne maecte in fiin hooft·  
*End* aldus ghechiert leede  
pýlatus miin lieue kint  
[303ra,01]daerbuten *end* feide fiet  
uwen coninc recht oft hi  
spreken woude: Siet den  
sconen lieueliken man  
die scone *end* lieuelijc was  
te ziene den inglen *end* den  
menscen· Siet hoe ontfar(=)  
meleec *end* hoe eýfelijc  
fraet hi belopen metten  
bloede *end* duergaen met  
allen rouwe· Eift v noch  
niet ghenouch quade felle  
ioden· *End* die ioden riepen  
vastelike doeten wech doe=  
ten wech cruuft ene cruuf=  
t ene· Doe feide pýlatus:  
neemd ine *end* cruuft ene·  
Si antwoorden hem wi  
hebben ene wet *end* na on=  
se wet sal hi steruen· want  
hi seget dat hi de gods zo=  
ne es· Doen pýlatus hor=  
de dese redene ontsach hi  
hem meer *end* ghinc in die  
dinghebanc *end* feide an=  
derwaeruen tote *Jesum*  
*end* sprac wanen bestu· mer  
*Jesum* en antwoorde hem



niet· Doe feide pylatus:  
*end* du ne antwordes mi  
niet: en weetstu niet dat  
ic macht hebbe di te cru=  
[303rb,01]cene *end* macht hebbe di  
te latene gaen· Doen ant=  
woorde *Jesus* goedertier=  
like du en hads ghene  
macht ouer mi waert  
die niet van bouen ghe=  
gheuen· Daeromme heef=  
tjts meerre zonde die mi  
di heeft gheleuert· *End*  
voort meer fochte pyla=  
tus hoe hine mochte la=  
ten gaen· En tie ioden  
feiden laeftu *defen* man  
gaen fone beftu niet  
des keyfers vrient· Doe  
pylatus fach dat niet  
en befcoot maer altoos  
meerre gheruchte onder  
die ioden wart nam hi  
een vat met water *end*  
dwouch fine hande vor  
al dat volc *end* feide ic ben  
onfculdech des gherechtes  
mans bloet ghi ziet wel·  
*End* dat ghemeene volc  
antwoorde fiin bloet vp  
ons *end* vp onse kindere  
Doe riepen die ioden *met*  
groter ftemmen dat  
menne crucen foude  
*end* dat fi barnabas heb=  
ben wouden die om fine

[303va,01]quaetheit in den kerker ghe=

leit was· *End* om dat grote

gheroup instancie der io=

den dat fi riepen om sine

doot· Doen brochte pyla=

tus voort die fentencie de=

fer doot ieghen minen lie=

uen zuene *Jesus*· *End* pyla=

tus feide aldus *Jesum van*

nazarene coninc van den

leuene des scandleeecs

doot des crucen· *Anselmus*

vraechde wat daeftu al=

relieffte vrouwe maria

doen du dit horeft· Maria

antwoorde: defe woort broch=

ten fentencie der doot miins

liefs kints *end* dorginc mine

herte *end* mine ziele metten

zwerde fymeoens· *Anselmus*

vraechde: O zoete maria

wat ghefciede hierna· Ma(=)

ria antwoorde: daerna na(=)

men fi *Jesum* minen lieuen zo=

ne alfo als *sankt* ian beschrijft.

Si ledene daer sine crucen

fouden *end* ghinghen *end* lei=

den hem vp sine scoudere

den groten boom des crucen

*end* dwonghen daertoe dat

hi lopen moefte· *End* telken

voetfappe so storte hi fiin

[303vb,01]ghebenedide bloet vp der

erden van finen wonden die

hi ontfanghen hadde· *end*

dat cruce was alfo groot

dat hadde ·xv· voeten in der  
lingde *end* miin lieue kint  
was also cranc werden  
van den lopene in der nacht  
*end* van den groten slaghen  
die hi ontfaen hadde an der  
columme· *End* ooc haddi ·xxx·  
iaer in pinen *end* in aerbei=  
den gheweest waeromme dat  
hi ternederviel *end* niet en  
confte ghedraghen· Doe na=  
men fi enen man die hiet  
fymeoen *end* leiden hem dat  
cruce vp fine scouderen *end*  
dadent hem na *Jesum* draghen·  
Dan daden fi niet *van* eneger  
zaken der ontfaermecheit  
dat fi met hem doechden  
maer *om* fine crancheit dat  
hijs niet ghedraghen ne conf(=  
te· Anselmus vraechde:  
volchde hem yemene doe  
menne vutwaert lede· Maria  
antwoorde: Alle die scare des  
volcs liep rechte ofte men  
enen dief ofte enen morde=  
nare foude hebben *verhangen*·  
waeromme dat lucas befcrijft  
[304ra,01]hem volghede ene scare des  
volcs *end* vrouwen die riepen  
*end* bitterlike we<e>nden· *End*  
hem volchde ooc andere die  
ne met flike woorpen *end*  
met fteenen. Doe keerde hi  
hem *omme* toten wiuen *end*  
feide tote hem lieden: Ghi

dochtere van *Jerusalem* en weent  
niet vp mi maer vp v fel=  
uen *end* vp uwe kindere  
dieghene die mi met flike  
*end* met fteenen werpen fi  
en weten niet wat fi doen·  
Want ziet die daghe fullen  
comen in denwelken fi fullen  
fecghen: Salech fiin die on=  
drachteghe *end* die lechamen  
die noyt en droeghen *end* die  
borften die noyt en zogheden·  
*End* dan fullen fi fecghen den  
berghen: ghi berghe valt vp  
ons *end* ghi huffelkine be=  
dect ons· Of fi dit doen in  
enen groenen wat fullen fi  
doen in enen dorren dat es  
in mine fanten· Doe fine  
wechleeden doe leeden fine  
met ·ij· quaden menfen vp  
dat fine fcande te meerre  
ware· Doe men miin lieue  
kint vter porten leede van  
[304rb,01]der ftat doe woudicne be=  
zien maer *omme* die grote  
menechte des volcs die *ter*  
fcandeliker doot miins  
liefs kints quamen *end*  
om dat lopen *end* om dat  
rennen *end* dat fpringhen  
dat fi haerwaert *end* gins=  
waert fpronghen fo ne  
mochtic tote hem niet  
comen· maer ten laetften  
alfe maria magdalene

wart ghequijt van den vol=  
ke *end* wi tegader quamen  
in eere sstraten doe liepen  
wi neffens ere fonteinen  
alfe ·ij· *verwoede* wiuen vp  
dat wi hem ghemoeten  
mochten· *end* alfe wi qua=  
men ieghen die fonteine  
doe hadden wi ·i· ontmoet  
van *Christem* minem lieuen zone·  
Doe saghen wine onghe=  
formeert na enen mensce  
*end* besproyt vul van allen  
rouwe· Doe neech hi fiin  
hooft tote mi *end* sprac:  
ach mater: recht oft hi  
fecghen woude vtevercoor=  
ne lieue moeder· Ic bidde  
di lof *end* danc om dine  
menechfuldeghe goede  
[304va,01]die mi van di fiin gheual=  
len· *end* omme den groten  
aerbeit die du om minen  
wille heefs ghedraghen  
in dat opper· alfo fulc  
aermoede dat noyt cre(=  
ature en leet om minen  
wille ofte *nemmermeer*  
fal liden· *End* om die voe=  
dinghe die du gheuoet  
heefs den tempel miins  
lechamen· *End* nv ziet in  
defer groter scanden *end*  
verfmaecheden die ic  
hebbe van allen menscen·  
Al es dat zake dat ic ver=

fmaet bem van allen cre=  
aturen nochtan en ver(=  
onwertftu mi niet te vol=  
ghene in defer groter fcan=  
den· End doe fi quamen vp  
die ftat ce caluarien daer  
cruufden fine end ·ij· mor=  
denaren met hem: enen  
ter rechter hant end den  
anderen ter flinkere·

Ancelmus vraechde: wat  
daden fi voort met hem·

Maria antwoorde: doe  
fi quamen ter ommen=  
fceliker ftat te caluari=  
en daer men die honde  
[304vb,01]end andere dode beeften  
plach te villene· Doe na=  
men fi minen lieuen zone  
Jesum end daden hem al  
fine cledren vte· doen werdic  
al vte minen zinne noch(=  
tan grepic den hooftdouc  
van minen hoofde ende  
bant hem omme fine len=  
denen· Hierna namen fi  
dat cruce end floeghene der(=)

ane· Ancelmus vraechde:  
Sech mi alrelieffte moeder  
maria wat daden fi vort  
met hem· Maria ant(=)

worde dattu nv falt horen:  
Lieve vrient ancelmus dat  
es alte ontfaermeleec. De  
gate des crucen en waren  
niet gheboort te pointe

na die aerme miins liefs  
kints *end* dit befcrijft gheen  
der ewangeliften· Si namen  
ftarke coorden *end* traken  
die lieuelike aerme vte  
na den gate des crucen·  
End namaels fine lieueli=  
ke uoeten trecten fi ooc  
vte metten zeelen· End  
die plompe nagle die fi  
hem floeghen duer fine  
hande *end* dor fine voeten  
[305ra,01]die waren alfo groot dat  
fiin ghebenedide bloet niet  
vte en confte comen· noch  
ghewaden vten wonden  
der handen *end* der voeten  
alfo worden die wonden *ver*=  
uult metten naglen al(=  
fo dat men alle fine been  
tellen mochte in *finem* liue  
alfo dat dauits woort *ver*=  
uult wert dat hi ſpreect  
in den zoutere· fi hebben  
ghetelt alle mine leede· doen  
wert ooc veruult dauits  
prophecie die daer ſpreect  
in den ſalm: Hoor dochter  
*end* fich recht oft hi fecgen  
woude miin lieue kint:  
hoort lieue moeder die  
heeffceit miins luuts *end*  
miere ftemmen· End fich  
hoe mine handen *end* mi=  
ne voeten fiin duerbort  
metten plompen naglen·

Ic hebbe mine handen vte(=)  
gherecht den ioden end ghe=  
gheuen duer te flane end  
den enen voet vp den ande=  
ren ghefet met naghelen  
duerfleghen dat ic bewi=  
fen woude fiet doet met  
mit dat ghi wilt· Ic bem  
[305rb,01]ghereet vp dat ic den men(=)  
fice verzoenen mach· end  
niemen en ontfaermt  
mijns dan du vercoorne  
moeder allene· Hore end  
fich lieue moeder end laet  
di ontfaermen· doen ic  
dit fach end hoorde fo ginc  
dat zwert fymeoens dor  
mine herte end dor mine  
ziele· Hiernaer rechten  
fine vp met groten aer=  
beide· end hi was alfo ho=  
ghe ghehanghen dat  
ics niet en confte ghe(=)  
reken te finen voeten·  
Hooft ancelme dat alte  
weelec es· Doen hi was  
met finen cruce vpghe=  
heuen end die grote boom  
in die erde was ghefet  
doe worden alle die won=  
den ghefcoort end van  
niewes vpgghedaen die  
hi an der columnen end  
an den cruce hadde ont=  
faen· end doe ginc dat bloet  
van finen handen end van



finen voeten vte waden  
die hi ontfaen hadde *van*  
den plompen naglen·  
End ic hadde ane eenran=  
[305va,01]de cleet dat vrouwen die  
van conincs gheslachte wa=  
ren plaghen te draghene  
*end* te hebbene· *end* het was  
ghemaect als ·i· zeil ende  
het bedect thoofte *end* al den  
lechame mede *end* dat cleet  
was al besproydt *end* belopen  
metten bloede also als ic  
onder dat cruce font doe  
menne vprechte *end* fin  
bloet vp mi dropelde An=  
celmus vraechde: sech mi  
alrelieffte vrouwe moeder  
maria wat daden si daer(=)  
na· Maria antwoorde: doe  
si ghecruyft hadden minen  
lieuen zone *Jesum* doe deelden  
si sine cledere *end* vp den on=  
ghenayden roc worpen si  
tlot also dar *veruult* worde  
dat die prophete seghet:  
Si hebben sine cledere ghe=  
deelt *end* vp finen roc ghe=  
worpen een lot· End pyla=  
tus screef bouen sijn hoofte  
met griexen letteren *end*  
met ebreufcen *end* met  
latijnfce· Ihesus van na=  
zarene *com* der ioden· *end* die  
quade felle ioden seiden en  
scrijft niet coninc der ioden

[305vb,01]maer dat hi feide dat hi  
coninc der ioden ware· Doe  
antwoorde pylatus: dat  
ic screef dat si ghescreuen<·> An=  
celmus vraechde: fech ma=  
ria lieue vrouwe wat da=  
den si doe met hem· Maria  
antwoorde: noch en lieten  
sine niet met ghemake si  
wagheden haer hoofd vp  
hem daer hi stoet ghen=  
ghelt ane den cruce ende  
spraken hem lachter end  
feiden· wach die deftrueers  
den tempel gods end des der(=  
de daghes weder maken fout  
behout di seluen· Oftu gods  
zone beft ganc van dem cruce·  
Also ghelike daden ooc die  
princhen der ioden metten  
scriben end metten ouderen  
des volcs end feiden andere  
lieden maecte hi ghezont  
hem seluen en can hi niet  
ghehelpen· Oftu coninc van  
israel beft ganc van dem cru=  
ce wi fullen an di ghelouen·  
Gheloof ane gode hi sal di  
quiten· Nu en wille hi want  
du seghes dattu beft die  
gods zone Ancelmus vraech=  
de: wat antwoorde hier toe  
[306ra,01]diin lieue kint· Maria  
antwoorde: hi feide vader  
verghet hem si ne weten niet  
wat si doen· Dat volc front

end beide end befottene· Doe  
mochte die lieue *Jesus* fec=  
ghen tote fiere moeder:  
hoor dochter end sich: Hoor  
die stemme miere scanden  
end miere blaffemien end  
sich den rouwe diins liefs  
kints want du weets wa=  
le dat du mi van den helegen  
geeft heefs ontfaen· end  
dattu mi maghet ter we=  
relt brochts· Al es dat zake  
dat dese niet en ghelouen  
in mi gheloof du nochtan  
in mi want ic die gods  
zuene bem end een metten  
vader van hemelrike· Doe  
ginc dat zwert des rouwen  
duer mine ziele· Doe dit  
hoorde die dief die ter flin=  
ker zide hinc doe befalti  
*Christus* end feide: oft *Christus*  
befit so behout di seluen  
end mi mede· Doe antworde  
die ter rechter hant hinc  
end befalt finen ghefelle  
end feide du en ontzies niet  
gode die hier hanct vp dat  
[306rb,01]ende diins leuens· end wi  
hebben rechten loon na  
onfen werken ontfaen·  
End dese goede man end heeft  
niet quaets beghert· end  
hi feide tote *Jesum* ghedinke  
miins als du coms in dijn  
rike· End *Jesus* antworde

end feide tote hem· Ic fec=  
ghedi ouer waer du falt  
noch heden met mi fiin  
in den paradyse· Ancel=  
mus vraechde: wat daetf=  
tu doe maria· Maria ant=  
woorde: ic ffont onder dem  
cruce vul van rouwen end  
van wee· end met mi fton=  
den mine zufteren end  
maria magdalene· ende  
doen hi mi fach end ianne  
finen ionghere die hi wou=  
de fpreken end dien hi min(=  
de· doe fprac hi wijf fich  
hier dijn kint· O ancelme  
wat ontfaermeliker fen=  
tencie was dit· Daernaer  
feidi tote ianne fich hier  
diere moeder· Ian lieue  
neue ic moet fciere fter=  
uen hebfe voortmeer in  
hoeden· End dit was recht  
te middaghe end doe wert  
[306va,01]grote donkerheit vp al  
erdrike al toter noene fton(=  
den· End hiernaer riep *Jesus*  
met luder ftemmen: God  
god waeromme hebdi mi  
ghelaten· Sulke van den  
ioden feiden defe roept ely(=  
am laet zien fal elyas  
comen end fal ne quiten·  
Daernaer riep hi met  
luder ftemmen mi dorft.  
Doe namen fi ·i· riet vat

met edecke end met gallen  
end bondent vp ·i· riet end  
boden hem te drinkene  
dat daden fi daeromme  
dat hi te volleker foude  
fteruen· End doe hi den dranc  
ghesmaect hadde doe sprac  
hi het es al vuldaen· End  
hiernaer feidi vader in  
uwen handen beuelic  
minen geeft· End doe moch(=)  
ti secghen te fiere moeder:  
Sich moeder die dieren  
hebben hare hole end die  
voghele hare nefte maer  
diin kint en heeft niet  
daert fiin hoeft an mach  
ruften· End daernaer liet  
hi fiin hoeft neighen vp  
fine borft end gaf finen  
[306vb,01]geeft· Doe fcorde die corti(=)  
ne des tempels in ·ij· ftic(=)  
ken· end die erde wart be=  
uende end die steene clouen  
end die zonne liet haer fcinen  
End die dode ftonden vp end  
ghinghen van den graue·  
End na fine vperftannel(=)  
fe quamen fi in die helege  
ftat van *Jerusalem* end openbaer(=)  
den hem vele lieden· Centu=  
rio end die met hem hoeden  
*Jerusalem* doe fi saghen die  
erde beuen end ander dingen  
die daer gheschieden doe ont(=)  
saghen fi hem fere· End cen=

turio ghebenedide gode end  
feide: waerlike dit es die  
gods zone: Siet hoe alle  
elemente met hem doghen·  
maer allene die *versteende*  
iode en ontfaermeden sijns  
niet· End die vroukiin die  
hem gheuolcht waren van  
galylee ftonden van ver(=)  
ren end faghen dit end ween=  
den fere· Anselmus vraechde:  
Sech mi alrelieffte vrouwe  
maria en hadde dijn rou=  
we noch gheen ende. Ma=  
ria antwoorde: Neent an(=  
celme<·> want die achterfte  
[307ra,01]prophecie en es noch niet  
veruult· End dore dine ziele  
fal gaen :i· zwert· hoort al(=  
te weeleec es nv anselme·  
Het was ·i· groot zaterdach  
der ioden fo dat daer nie=  
men en mochte bliuen han=  
ghende· doe ghinghen fi  
end braken den dieuen ha=  
re been end daden fe of van  
der galghen· maer doe fi  
quamen tote *Jesum* minen  
lieuen zone end fi faghen  
dat hi doot was doe en  
braken fi fine been niet·  
Maer daer quam ·i· riddere  
die blent was wies name  
was longinus end bat dat  
men hem gheuen foude  
een groot spere end dat

ment hem fetten soude  
vp die borft miins liefs  
kints *Jesu* vp dat hi te bet  
dat herte gheraken moch=  
te· doe nam hi dat spere  
*end* ftac dat herte miins  
liefs kints ontwee ter  
middele datter bloet ende  
water vtegheronnen *quam*  
neffens den spere neder·  
*End* hi naems *end* bestreec fi=  
ne oghen dermede *end* hi  
[307rb,01]wart ziende tehants· *End*  
doen ic dat fach dat fi al=  
fo daneghe felheit an  
enen mensce daden doen  
wardic altemale vte mi=  
nen zinne· *end* doen wert  
ghewarechleec veruult  
die prophecie die *der* spreect:  
*End* dine ziele sal dorgaen  
een zwert des rouwen·  
*End* nv ghebraken mi die  
tranen: alfo vele haddic  
gheweent des nachts  
die leden was *end* dies da=  
ghes· *End* ic feide alreliëff=  
te zone miin waer es nv  
mijn trooft die ic altoos  
hebbe ghehadt in di· wie  
sal mi gheuen dat ic fter=  
uen moghe vor di· *Jesus*  
lieue zone miin· Met defem  
fo beweend ic die doot  
miins liefs kints· An=  
celmus vraechde: Sech mi

maria wat was hier(=)

naer ghedaen· Maria

antwoorde: Hiernaer

ghinc ioseph end nicode=

mus end baden pylatufe

dat hi hem gaue den lech(=)

ame *Jesu Christi*· End onder

andere redene die hi feide

[307va,01]fo feide hi here pylatus

en fi dattu ons volleec

den lechame geefs wi

fullen defe scone vrouwe

verliefen marien fiere

moeder· want foe heuet

alfe groten rouwe alfe

doe foene fach ghefelen

end belpuwen end hangen

ane den cruce end fine herte

ontwee fteken end fine adre

scoren end fine oghen bre=

ken. Dit heeft foe al in

hare herte befloten· hier(=)

omme heeft foe fo groten

rouwe dat fe niemen *can*

aneghezien hine moet

niet hare doghen· Doe

vraechde pylatus oft hi

doot ware end ondervant

van centurio alle de dinc

die hem gheuallen waren

end gheboot te gheuene

den lechame *Jesu*· Dattu

nv fult horen *ancelmus*

lieue vrient laet di ont=

faermen end al denghenen

diet *emmermeer* fullen ho=



ren lefen· Doe ioceph den  
lechame of foude doen doe  
ftond ic *end* fack vpwaert  
wanneer die handen ont=  
[307vb,01]nagelt waren of foude *fijn*  
vp dat ick en helfen ende  
cuffen mochte als ic dede·  
End doen hi van den cruce  
was ghedaen *end* vp de er=  
de lach doe nam ic *fijn*  
hoofd in mine fcoot *end* be=  
gonfte te weene· *end* riep  
met ere luder ftemmen·  
wach alreliëffte zuene  
miin wat troofte hebbic  
nv· Ic die di doot fie licgen  
vor mi· Doe viel ian ewan=  
gelifte vp fine borft *end*  
weende fere *end* feide· wach  
here *end* meefter lieue neue  
van defer iammerliker borft·  
Ghiften fo dranc ic vp de=  
fe borft zoeten hemelfcen  
dranc heden weeliken *end*  
droeuen· want foe es  
al dorgaet *end* bebloet·  
Daernaer quam pieter  
tor *end* viel vp hem *end*ween=  
de bitterlike dat hi fiins  
liefs meefters ghelooch=  
ent hadde· Doe quam ma=  
ria magdalene die bouen  
al zorghede om haren lie(=  
uen vrient haren brude=  
goom *end* haren here· *end*  
wranc hare handen *end*

[308ra,01]riep met luder ftemmen

wie fal mi nv mine zonden

vergheuen· *End* wie fal

mi onfculdeghen ieghen

fymoene *end* ieghen miere

zufter· Doe quam ooc ia=

cob die broeder miins liefs

kints was ghenoomt·

want hi was hem alre

ghelijcft *end* feide met

groten tranen wach here

*end* meefter: des daghes

die hier leden es fo was

mi dit minfam anfcijn

alreghelijcft· Dine han=

den *end* dine voeten fiin

dornaghelt met plompen·

van den herfenen toten

verfenen fo en es niet

gheheels in di. en es al

ghequetft *end* ontwe ghe=

flegen· <M>iin lechame es

al gheheel in allen fteden·

*end* zwoer datti noch eten

noch drinken en foude

tote dien male dat hi

vpverftaen ware van *der*

doot. *end* dat hi van finen

ghelikeniffe ware *vertrooft*·

Doe quamen die andere

apoftelen alle toeghelo=

pen *end* weenden fere· doe

[308rb,01]ghinc miin lieue kint

tote enen troofte mi *end*

alle fine iongheren *end*

glorificeerde hem daer

vor ons: dat ne ghene  
wonde no quetsinghe in  
finen liue en openbaerde  
fonder die ·v· wonden die  
hi houden sal in den ioncf=  
ten daghe· *End* also claer  
openbaerdi hem recht  
oft hi niet ghepiint had=  
de gheweest· van dem wel=  
ken ic *end* die ionghers  
groten trooft ontvinghen·  
*End* doe sine grauen wou=  
den doen held ic den lech=  
ame starkelike *met* gro=  
ten wee *end* ic en liets niet  
grauen· *End* ic feide alre(=)  
lieffte neue ian laet mi  
minen doden zone dien ic  
niet en mochte hebben le=  
uende· *End* eift orbore ic  
bids di graef mi *met* hem·  
Iohannes antwoorde:  
du weet wel alre lieffte  
vrouwe dat anders niet  
en mochte siin· *end* dat des  
menscen gheflachte aldus  
verloft soude siin· ten laetf=  
ten liet ick ene mi nemen·  
[308va,01]*End* doen hi in den graue ghe=  
leit was doe woudic tote hem  
daerin gaen· *end* ic warp  
mi vp dat graf· *End* also  
ontfaermeleec ghelietic  
mi dat si alle weenden diet  
saghen· *End* doe mi ian van  
den graue woude nemen

end ter ftat waert leeden  
doe riep ic ontfaermeleec  
alreieffte ian en doch mi  
niet· want hets groot on=  
recht dattu mi fceets von  
minen lieuen kinde want  
ic wille hierom beden tote  
dat ic fterue· Doe weenden  
fi alle· end doe greep mi ian  
miins onwille end leede mi  
in die ftat· End doe fi fagen  
die lieden van *Jerusalem* die  
cledren die ic an hadde dat  
fi befproit waren van finen  
bloede daeromme dat ic on=  
der dat cruce ftont end fijn  
bloet vp mi dropelde doe  
weenden fi end riepen: O  
wat groter onrecht es he=  
den ghedaen in *Jerusalem* an  
defe fcone vrouwe end an  
haren lieuen zuene end do=  
gheden met mi· Doe ghin=  
ghen die ioden van nidecheden  
[308vb,01]end floten ioceppe in enen mu=  
re omme dat hi *Jesumme* mi=  
nen zone ghegrauen hadde·  
Doen ghinc ioceph wijf end  
wijfde haren fone die ftat·  
Daernaer ouer ·xl· iaer  
quam tytus end vafpacianus  
in *Jerusalem* end deftrueerde die  
ftat· End alfo die ioden *Jesum*  
cochten om ·xxx· peneghe al=  
fo gauen fi ·xxx· ioden om enen  
penninc. Defe paffie es vte

*Christus end fiin lieue moeder maria*

fijs ghebenedijt· amen: